

**قرار من وزير الشؤون الاجتماعية مؤرخ في 3 جويلية 2017 يتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 14 للاتفاقية المشتركة القطاعية لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية.**

إن وزير الشؤون الاجتماعية،

بعد الاطلاع على الدستور،

وعلى مجلة الشغل الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 المؤرخ في 30 أبريل 1966، وخاصة فصلها 37 وما بعده،

وعلى القرار المؤرخ في 19 جوان 1975 المتعلق بالمصادقة على الاتفاقية المشتركة القومية لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية،

وعلى القرار المؤرخ في 28 أبريل 1983 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 8 مارس 1983،

وعلى القرار المؤرخ في 22 مارس 1989 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 22 فيفري 1989،

وعلى القرار المؤرخ في 31 أوت 1990 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 جويلية 1990،

وعلى القرار المؤرخ في 2 أوت 1993 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993،

وعلى القرار المؤرخ في 24 جويلية 1996 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996،

وعلى القرار المؤرخ في 9 جوان 1999 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 ماي 1999،

وعلى القرار المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 7 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002،

وعلى القرار المؤرخ في 17 جانفي 2006 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 8 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 29 ديسمبر 2005،

وعلى القرار المؤرخ في 17 فيفري 2009 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 9 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 جانفي 2009،

وعلى القرار المؤرخ في 1 نوفمبر 2011 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 10 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 22 أكتوبر 2011،

وعلى القرار المؤرخ في 19 فيفري 2013 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 11 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 فيفري 2013،

وعلى القرار المؤرخ في 31 ديسمبر 2014 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 12 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 17 ديسمبر 2014،

وعلى القرار المؤرخ في 10 ماي 2016 المتعلق بالمصادقة على الملحق التعديلي عدد 13 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 15 أبريل 2016،

وعلى الاتفاقية المشتركة القومية لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية الممضاة بتاريخ 29 أبريل 1975 والمعدلة بالملحقات المذكورة أعلاه.

قرر ما يلي :

الفصل الأول - تمت المصادقة على الملحق التعديلي عدد 14 للاتفاقية المشتركة القطاعية لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية الممضى بتاريخ 19 جوان 2017 والمصاحب لهذا القرار.

الفصل 2 - تنطبق وجوبا أحكام هذا الملحق التعديلي على جميع المؤجرين والعملة التابعين للنشاطات المضبوطة بالفصل الأول من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه، وذلك في كامل تراب الجمهورية.

تونس في 3 جويلية 2017.

وزير الشؤون الاجتماعية  
محمد الطرابلسي

اطلع عليه  
رئيس الحكومة  
يوسف الشاهد

**ملحق تعديلي عدد 14**

**للاتفاقية المشتركة القطاعية**

**لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية**

بين الممضين أسفله :

- الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية
- الغرفة الوطنية لصانعي المشروبات الكحولية

من جهة

- الاتحاد العام التونسي للشغل

- الجامعة العامة للصناعات الغذائية والسياحة والصناعات التقليدية

من جهة أخرى

بعد الاطلاع على الاتفاقية المشتركة القومية لصناعة وتجارة المشروبات الكحولية الممضاة بتاريخ 29 أفريل 1975 والمصادق عليها بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 19 جوان 1975 والصادرة بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 66 المؤرخ في 7 و 10 أكتوبر 1975،

وعلى الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 8 مارس 1983 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 28 أفريل 1983 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 40 المؤرخ في 27 ماي 1983،

وعلى الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 22 فيفري 1989 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 22 مارس 1989 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 21 المؤرخ في 24 مارس 1989،

وعلى الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 جويلية 1990 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 31 أوت 1990 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 58 المؤرخ في 14 سبتمبر 1990،

وعلى الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 جوان 1993 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 2 أوت 1993 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 58 المؤرخ في 6 أوت 1993،

وعلى الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 24 جويلية 1996 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 26 جويلية 1996،

وعلى الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 ماي 1999 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 9 جوان 1999 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 48 المؤرخ في 15 جوان 1999،

وعلى الملحق التعديلي عدد 7 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 101 المؤرخ في 13 ديسمبر 2002،

وعلى الملحق التعديلي عدد 8 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 29 ديسمبر 2005، والمصادق عليه ، بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 جانفي 2006 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 8 المؤرخ في 27 جانفي 2006،

وعلى الملحق التعديلي عدد 9 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 28 جانفي 2009، والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 فيفري 2009 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 24 فيفري 2009،

وعلى الملحق التعديلي عدد 10 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 22 أكتوبر 2011، والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 1 نوفمبر 2011 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 88 المؤرخ في 18 نوفمبر 2011،

وعلى الملحق التعديلي عدد 11 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 فيفري 2013، والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 19 فيفري 2013 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 22 فيفري 2013،

وعلى الملحق التعديلي عدد 12 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 17 ديسمبر 2014، والمصادق عليه، بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 31 ديسمبر 2014 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 3 المؤرخ في 9 جانفي 2015،

وعلى الملحق التعديلي عدد 13 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 15 أفريل 2016، والمصادق عليه، بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 10 ماي 2016 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 40 المؤرخ في 17 ماي 2016،

وعلى محضر الاتفاق حول الزيادات في الأجور و المنح بعنوان سنتي 2016-2017 في القطاعات الخاضعة لاتفاقيات مشتركة قطاعية والمبرم بتاريخ 10 مارس 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية،

وعلى محضر الاتفاق التكميلي لاتفاق 10 مارس 2017 المبرم بتاريخ 23 ماي 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية.

تمّ الاتفاق على ما يلي :

الفصل الأول - ينقح الفصلان 53 و53 مكرر من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه كما يلي :

الفصل 53 (جديد) : ملحقات الأجور :

تنقح أحكام النقطة منحة الحضور ومنحة النقل من هذا الفصل كما يلي :

(1) منحة الحضور : تسند للعمال منحة تقدر كما يلي :

- ب 11,448 د في الشهر بداية من أول أوت 2016.

- ب 12,134 د في الشهر بداية من أول ماي 2017.

(2) منحة نقل تدفع في نهاية كل شهر تضبط كما يلي :

الصف	بداية من أول أوت 2016	بداية من أول ماي 2017
بالنسبة لمستوى الأجر الأدنى	47,700 د	50,562 د
بالنسبة لأعوان التنفيذ	48,760 د	51,685 د
بالنسبة لأعوان التسيير المتوسطين	49,642 د	52,621 د
بالنسبة لأعوان التسيير العالين	50,527 د	53,558 د
بالنسبة للإطارات المتوسطة	52,292 د	55,430 د
بالنسبة للإطارات العليا	54,060 د	57,303 د

الفصل 53 مكرر (جديد) : منحة سكن

تسند لكل عامل منحة سكن ضببت مقاديرها كما يلي :

الصف	بداية من أول أوت 2016	بداية من أول ماي 2017
بالنسبة لمستوى الأجر الأدنى	5,652 د	5,992 د
بالنسبة لأعوان التنفيذ	7,772 د	8,240 د
بالنسبة لأعوان التسيير المتوسطين	9,540 د	10,112 د
بالنسبة لأعوان التسيير العالين	11,305 د	11,984 د
بالنسبة للإطارات المتوسطة	14,840 د	15,730 د
بالنسبة للإطارات العليا	18,372 د	19,475 د

الفقرة الثانية : يتم الالتزام باحترام الاتفاقيات المشتركة القطاعية وعدم المطالبة بأية زيادة في الأجر أو طلب يكون له انعكاس مالي طيلة الفترة التي يغطيها هذا الاتفاق.

تونس في 19 جوان 2017.

عن المنظمات النقابية لأصحاب العمل

رئيسة الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية  
وداد بو شماوي

رئيس الغرفة النقابية لصانعي المشروبات الكحولية  
محمد بن الشيخ

عن المنظمات النقابية للعمال

الأمين العام للاتحاد العام التونسي للشغل

نور الدين الطبوبي  
الكاتب العام للجامعة العامة للصناعات الغذائية والسياحة والصناعات التقليدية  
الحبيب رجب

الفصل 2 - تطبق جداول الأجور المرفقة بهذا الملحق التعديلي حسب التاريخين التاليين :

- الجدولان عدد 1 وعدد 2 بداية من أول أوت 2016.

- الجدولان عدد 3 وعدد 4 بداية من أول ماي 2017.

تسحب بصفة استثنائية وبالنسبة لسنتي 2016 و 2017، الزيادات في الأجور الناتجة عن تطبيق هذه الجداول على العمال الذين يتقاضون أجورا تفوق الأجور المضبوطة بجداول الأجور المرفقة بهذا الملحق التعديلي.

الفصل 3 - يدخل هذا الملحق التعديلي حيز التنفيذ بداية من أول أوت 2016.

الفصل 4 - أحكام خاصة :

الفقرة الأولى : بالنسبة للمؤسسات التي تشكو صعوبات اقتصادية أو فنية، فإنه يمكن جدولة المتخلدات الناتجة عن الزيادة في الأجور والمنح بعنوان سنة 2016 وذلك باتفاق بين المؤسسة ونقابتها الأساسية، على أن لا تتجاوز شهر فيفري 2018.

جدول الأجور عدد 1  
العمال الخالصون بالشهر  
يقع العمل به بداية من 1 أوت 2016  
الانفاقية المشتركة القطاعية  
لصناعة وتجارة  
المشروبات الكحولية

الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
مدة البناء بالدرجة	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	3	3	3	3
الأصناف	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X					
524.989	523.236	521.483	519.730	517.978	517.276	516.746	516.217	515.688	515.158	514.629	514.103	513.651	513.199	505.723	
566.604	564.535	562.466	560.398	558.329	556.259	554.191	552.122	550.053	549.194	548.502	547.808	547.118	546.425	545.745	
623.687	621.568	619.449	617.330	615.211	610.559	608.101	605.643	603.218	600.727	598.269	595.812	593.354	591.792	590.629	
703.763	701.707	699.651	696.395	693.739	691.084	688.113	685.309	682.654	679.999	677.345	672.379	669.051	665.944	662.838	
781.297	777.941	774.585	771.229	767.873	764.223	760.140	756.640	752.849	746.904	743.548	739.923	736.838	733.350	729.693	
878.796	874.666	870.536	866.406	862.276	858.147	851.517	846.355	843.258	839.128	834.939	830.272	825.606	820.939	814.287	
973.518	968.125	962.732	954.839	949.446	944.050	938.909	934.017	929.101	924.197	916.793	911.889	906.986	902.082	896.704	
1 041.088	1 034.942	1 028.796	1 022.650	1 016.504	1 010.258	1 004.112	997.766	991.520	985.269	979.384	973.705	968.054	962.349	954.171	
1 139.386	1 132.159	1 124.932	1 117.705	1 110.478	1 103.252	1 096.025	1 088.798	1 081.571	1 074.299	1 066.349	1 058.399	1 050.450	1 042.500	1 034.551	
1 226.386	1 218.086	1 209.786	1 201.486	1 193.186	1 184.927	1 176.667	1 168.409	1 160.150	1 151.890	1 143.631	1 135.372	1 127.113	1 118.085	1 108.999	

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية الموقوفة المحتقة بالامر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والموثق فيها بالامر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.

جدول الأجور عدد 2  
العمال الخالصون بالساعة  
يقع العمل به بداية من 1 أوت 2016  
الانفاقية المشتركة القطاعية  
لصناعة وتجارة  
المشروبات الكحولية

الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
مدة البناء بالدرجة	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	3	3	3	3
الأصناف															
2.596	2.586	2.576	2.566	2.556	2.552	2.536	2.533	2.531	2.528	2.527	2.524	2.522	2.520	2.494	
3.179	3.169	3.159	3.149	3.139	3.130	3.120	3.114	3.112	3.094	3.091	3.088	3.085	3.083	3.080	
3.397	3.387	3.377	3.367	3.357	3.346	3.335	3.324	3.313	3.303	3.292	3.289	3.271	3.268	3.265	
3.603	3.593	3.583	3.573	3.563	3.552	3.538	3.527	3.516	3.504	3.493	3.481	3.476	3.458	3.453	
3.852	3.841	3.830	3.819	3.808	3.796	3.786	3.775	3.764	3.752	3.741	3.727	3.715	3.701	3.689	
4.034	4.022	4.010	3.998	3.986	3.960	3.939	3.932	3.920	3.908	3.897	3.883	3.871	3.856	3.843	

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية الموقوفة المحتقة بالامر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والموثق فيها بالامر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.

جدول الأجور عدد 3  
العمال الخالصون بالشهر

يقع العمل به بداية من 1 ماي 2017

الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
مدة القيام بالدرجة	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	3	3	3	3
الأصناف															
I	536.067	543.543	543.994	544.446	544.973	545.501	546.032	546.560	547.089	547.619	548.321	550.074	551.827	553.580	555.333
II	578.490	579.170	579.863	580.553	581.246	581.939	582.798	584.867	586.936	589.004	591.073	593.143	595.211	597.280	599.349
III	626.067	627.229	628.792	631.249	633.707	636.165	638.656	641.081	643.539	645.997	650.648	652.768	654.887	657.006	659.125
IV	702.608	705.715	708.821	712.149	717.115	719.769	722.424	725.080	727.883	730.854	733.510	736.165	739.421	741.477	743.533
V	773.474	777.131	780.619	783.704	787.329	790.685	796.630	800.421	803.921	808.004	811.654	815.010	818.366	821.722	825.078
VI	863.144	869.796	874.463	879.129	883.796	887.985	892.115	895.212	900.374	907.004	911.133	915.263	919.393	923.523	927.653
VIII	950.506	955.884	960.788	965.691	970.595	977.999	982.903	987.819	992.711	997.852	1.003.248	1.008.641	1.016.534	1.021.927	1.027.320
VIII	1.011.421	1.019.599	1.025.304	1.030.955	1.036.634	1.042.519	1.048.770	1.055.016	1.061.362	1.067.508	1.073.754	1.079.900	1.086.046	1.092.192	1.098.338
IX	1.096.625	1.104.574	1.112.524	1.120.473	1.128.423	1.136.373	1.143.645	1.150.872	1.158.099	1.165.326	1.172.552	1.179.779	1.187.006	1.194.233	1.201.460
X	1.175.539	1.184.625	1.193.653	1.201.912	1.210.171	1.218.430	1.226.690	1.234.949	1.243.207	1.251.467	1.259.726	1.268.026	1.276.326	1.284.626	1.292.926

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهيئة الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحيطة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والمرفق فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.

جدول الأجور عدد 4  
العمال الخالصون بالساعة  
يقع العمل به بداية من 1 ماي 2017

الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
الدرجة	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	3	3	3	3
مدة القيام بالدرجة	1	2	2	2	2	2	2	2	2	2	3	3	3	3	3
الأصناف															
الدرجة	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
عمل يدوي	2.644	2.670	2.672	2.674	2.677	2.678	2.681	2.683	2.686	2.702	2.706	2.716	2.726	2.736	2.746
عمل يدوي محسن	3.265	3.268	3.270	3.273	3.276	3.279	3.297	3.299	3.305	3.315	3.324	3.334	3.344	3.354	3.364
معلمين عامل	3.460	3.463	3.466	3.484	3.487	3.498	3.508	3.519	3.530	3.541	3.552	3.562	3.572	3.582	3.592
عامل المصنع	3.660	3.665	3.683	3.688	3.700	3.711	3.723	3.734	3.745	3.759	3.770	3.780	3.790	3.800	3.810
عامل نو كمامة	3.911	3.923	3.937	3.949	3.963	3.974	3.986	3.997	4.008	4.018	4.030	4.041	4.052	4.063	4.074
عامل نو عباءة عالية	4.074	4.087	4.102	4.114	4.128	4.139	4.151	4.163	4.170	4.191	4.217	4.229	4.241	4.253	4.265

ملاحظة: تتضمن الأجور المضبوطة بهيئة الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحيطة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والمرفق فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982.